

βίβλου τοῦ Ἀρμενοπούλου, καδώς καὶ τοῦ σχεδίου αὐτοῦ» καὶ ὅπως διατάξῃ «νά μᾶς ἐπιστραφῶσι ταῦτα διά νά ἐνεργήσωμεν τά περαιτέρω»<sup>47</sup>.

Εἰς τό ἔγγραφον τοῦτο τοῦ Γραμματέως τῆς Δικαιοσύνης εἶναι συνημένον καὶ τό εἰς τήν ἑλληνικήν κείμενον τῆς κατά τήν 23ην Φεβρουαρίου/7ην Μαρτίου 1835 ἀπευδυνδείσης πρός αὐτόν, μνημονευδείσης δέ ἥδη ἐγκριτικῆς Διαταγῆς τοῦ Συμβουλίου τῆς Ἀντιβασιλείας. Τό κείμενον τοῦτο ἔχει ως ἔξῆς:

"Οδων  
ἔλέῳ Θεοῦ  
Βασιλεύς τῆς Ἑλλάδος

Ἄποστέλλεται εἰς τήν ἐπί τῆς Δικαιοσύνης Γραμματείαν τό σχέδιον τοῦ κατά τήν ἀπό 19 Φεβρουαρίου/3 Μαρτίου τρ. ἔτους ἀναφοράν μεταρρυθμισδέντος Νόμου, καὶ ἥδη ἐγκρινομένου παρ' Ἡμῶν, περί τοῦ κύρους τῆς Ἐξαβίβλου τοῦ Ἀρμενοπούλου, διά νά τόν δημοσιεύσῃ καὶ ἐκτελέσῃ, ἀφοῦ προηγουμένως προσυπογραφῇ παρ' ὅλων τῶν Γραμματέων<sup>48</sup>.

Κατά ταῦτα ὁ περί τοῦ προσωρινῶς ἐφαρμοστέου ἀστικοῦ δικαίου νόμος ἐνεκρίδη μέν κατά τήν 23ην Φεβρουαρίου/7ην Μαρτίου, προσυπεγράφη ὅμως ὑπό τῶν ὑπουργῶν τό ἐνωρίτερον κατά τήν 26ην Φεβρουαρίου/10ην Μαρτίου, καδ' ἦν παρελήφθη ὑπό τῆς Γραμματείας τοῦ Ὑπουργικοῦ Συμβουλίου τό πρός τόν πρεδρεύοντα αὐτοῦ ἔγγραφον τοῦ Γραμματέως τῆς Δικαιοσύνης (καὶ ὅχι κατά τήν 21ην Φεβρουαρίου/5ην Μαρτίου 1835).

Τό κατά τήν 23ην Φεβρουαρίου/7ην Μαρτίου 1835 ἐκδοδέν ὑπ' ἀριδμ. 22357 νομοδέτημα ἐδημοσιεύθη κατά τήν 7ην/19ην Μαρτίου 1835 εἰς τήν Ἐφημερίδα τῆς Κυβερνήσεως, τρίτον κατά σειράν τῶν δημοσιευομένων εἰς τό συγκεκριμένον φύλλον αὐτῆς νομοδετημάτων, ως ἀκολούθως:

VERORDNUNG  
Das Gesezbuoh des Armenopulos betr.

Otto  
von Gottes Gnaden  
Koenig von Griechenland

Auf den Antrag Unseres Staatssekretariats der Justiz und nach

47. Ἀναφορά τοῦ Γραμματέως τῆς Δικαιοσύνης πρός τόν διευδύνοντα τάς συνεδριάσεις τοῦ Ὑπουργικοῦ Συμβουλίου Γραμματέα τῶν Ἐσωτερικῶν, ὑπ' ἀριδμ. 1062 τῆς 26ης Φεβρουαρίου 1835, μετά συνημμένου κειμένου τῆς ἐγκριτικῆς Διαταγῆς, Γ.Α.Κ., Ὅδων. Ἀρχεῖον, Ὑπ. Συμβούλιον, Φ. II. Τό ἔγγραφον τοῦτο παρελήφθη ὑπό τῆς Γραμματείας τοῦ Ὑπουργικοῦ Συμβουλίου αὐθημερόν (ὑπ' ἀριδμ. πρωτ. 58), ως ἐμφαίνεται ἐκ τῆς ἐπ' αὐτοῦ σημειώσεως.

48. Αὐτόδι.



*Vernehmung Unseres Ministerrathes haben Wir beschlossen und verordnen, wie folgt:*

*I*

*Die bürgerlichen Geseze der byzantinischen Kaiser, welche in der Hexabiblos des Armenopoulos enthalten sind, sollen gelten, bis das bürgerliche Gesetzbuch, dessen Abfassung Wir bereits angeordnet haben, publicirt wird.*

*Jedoch haben Gewohnheitsrechte, welche langjähriger und ununterbrochener Gebrauch oder richterliche Enschliessungen geheiligt haben, da wo sie vorkommen, den Vorzug.*

*II*

*Unser Staatssekretär der Justiz ist mit der Bekanntmachung und dem Vollzuge des vorliegenden Gesetzes, welches durch das allgemeine Regierungsblatt zu verkünden ist, beauftragt.*

Athen, den 23. Februar (7. März) 1835.

*Im Namen des Koenigs*

*Die Regentschaft*

*Graf von Armansperg Prdt., v. Kobell, v. Heideck*

*Die Staatssekretäre:*

*J. Kolletis, G. Praides, N.G. Theocharis, J. Rizo, v. Lesuire<sup>49</sup>*

49. Ἐφημερίς τῆς Κυβερνήσεως, φ. 7 (7/19 Μαρτ. 1835), σελ. 52. Κατηργήθη ἀπό τῆς 23ης Φεβρουαρίου 1946 βάσει τοῦ ἄρδρου 5 τοῦ Ἀναγκ. Νόμου ὑπ' ἀριθμ. 2783 τῆς 30ης Ιανουαρίου 1941, Εἰσαγωγικός Νόμος τοῦ Ἀστικοῦ Κώδικος, ἐν συσχετίσει πρός τό Νομ. Διάταγμα τῆς 7ης Μαΐου 1946, Περί ἀποκαταστάσεως τοῦ Ἀστικοῦ Κώδικος καὶ τοῦ Εἰσαγωγικοῦ αὐτοῦ Νόμου (Ἐφημερίς τῆς Κυβερνήσεως, τεῦχ. Α΄, φ. 151 (10 Μαΐου 1946), σελ. 759-761, ἔνδα καὶ ἡ Αἰτιολογική Ἐκδεσις). Ἡς σημειωδῆ παρεμπιπτόντως ὅτι ὁ Ἀστικός Κώδιξ τοῦ 1940 ἵσχυσεν ἀπό τοῦ δέρους τοῦ 1941 εἰς τό ἔξωτερικόν, ώς εἰς τά Μικτά Δικαστήρια τῆς Αἰγύπτου. Τό ἑλληνικόν κείμενον τοῦ Νομ. Διατάγματος τῆς 23ης Φεβρουαρίου/7ης Μαρτίου 1835 δέν ἀποδίδει κατ' ἀπόλυτον ἀκρίβειαν τό γερμανικόν πρωτότυπον, ἐδημοσιεύθη ὅμως ως προετάδη ὑπό τῆς Νομοδετικῆς Ἐπιτροπῆς καὶ ἐνεκρίθη ὑπό τοῦ Συμβουλίου τῆς Ἀντιβασιλείας. «Πιστήν καὶ ὁρδήν» μετάφρασιν ἐκ τοῦ γερμανικοῦ βλ. ἐν Χρ. Π. Πράτσικα, *Προϊστορία τοῦ Ἑλληνικοῦ Ἀστικοῦ Κώδικος (1821-1941)*, Ἐν Ἀδήναις 1943, σελ. 81-82. Κατά τόν Χρ. Π. Πράτσικαν ἡ σύνταξις τοῦ γερμανικοῦ κειμένου τοῦ νόμου συνετελέσθη ὑπό τοῦ Κ. Δ. Σχινᾶ καὶ δή καὶ ἐσφαλμένως ἐν σχέσει πρός τό ἀντίστοιχον ἑλληνικόν. Πρός τήν ἔποψιν τοῦ Χ. Π. Πράτσικα, καδ' ἦν ἡ ὁρδή ἐννοια τοῦ νόμου ως πρός τά ἔδιμα περιελάμβανε καὶ τά μετά τό 1835 ἀναπτυσσόμενα, δέν συμφωνοῦμεν, διότι καὶ ως μεταβατικός ἀκόμη ὁ νόμος ἐκεῖνος ἐπεδίωκεν ἐνότητα δικαίου ως στοιχεῖον τῆς γενικωτέρας ἐδνικῆς ἐνότητος, σκοπόν καὶ ἐλατήριον ἄλλωστε πάσης κωδικοποιητικῆς ἐργασίας. Σημειωτέον ὅτι μεταξύ τῆς 25ης Ιανουαρίου/6ης Φεβρουαρίου 1835, ἡμέρας ἐνάρξεως λειτουργίας τῶν Δικαστηρίων, καὶ τῆς 7ης/19ης Μαρτίου 1835, καδ' ἦν ἐδη-



καί κατά τήν ἐπίσημον μετάφρασιν αὐτοῦ εἰς τήν Ἑλληνικήν, κατά τό σύνολον τοῦ κειμένου τοῦ νομοδετήματος (περιεχόμενον καὶ ὑπογραφαί), προτασσομένην ὅμως εἰς τό αὐτό φύλλον διά λόγους πολιτικούς:

**ΔΙΑΤΑΓΜΑ**  
**Περί Πολιτικοῦ Νόμου**  
**”Οδων**  
**ἐλέφ Θεοῦ**  
**Βασιλεύς τῆς Ἑλλάδος**

Ἐπί τῇ προτάσει τῆς Ἡμετέρας ἐπί τῆς Δικαιοσύνης Γραμματείας, ἀκούσαντες τήν γνώμην τοῦ Ὑπουργικοῦ Συμβουλίου, ἀπεφασίσαμεν καὶ διατάττομεν τά ἔφεξῆς:

Ἄρθρ. 1

Οἱ Πολιτικοὶ Νόμοι τῶν Βυζαντινῶν Αὐτοκρατόρων, οἱ περιεχόμενοι εἰς τήν Ἐξάβιβλον τοῦ Ἀρμενοπούλου, δέλοὺν ἴσχυει μεχρισοῦ δημοσιευδῆ ὁ Πολιτικός Κώδηξ, τοῦ ὅποίου τήν σύνταξιν διετάξαμεν.

Τά ἔδιμα ὅμως, ὅσα πολυχρόνιος καὶ ἀδιάκοπος συνήδεια ἡ ἀποφάσεις δικαστικαὶ καδιέρωσαν, ὑπερισχύουν ὅπου ἐπεκράτησαν.

Ἄρθρ. 2

Ο Ἡμέτερος ἐπί τῆς Δικαιοσύνης Γραμματεύς διατάττεται τήν δημοσίευσιν καὶ ἐκτέλεσιν τοῦ Νόμου τούτου, ὅστις δέλει γνωστοποιηδῆ καὶ διά τῆς Ἐφημερ.〈ίδος〉 τῆς Κυβερνήσεως.

Ἐν Ἀδήναις, τήν 23 Φεβρουαρ. (7 Μαρτ.) 1835

Ἐν ὀνόματι τοῦ Βασιλέως  
 Ἡ Ἀντιβασιλεία  
 Ο Κόμης Ἀρμανσπεργ Πρόεδρος, Κόβελ, Ἔιδεκ

Οἱ Γραμματεῖς τῆς Ἐπικρατείας  
 Ἰ. Κωλέττης, Ν. Γ. Θεοχάρης, Λεσουΐρος,  
 Ἰ. Ρίζος, Γ. Πραιᾶς

μοσιεύδη εἰς τήν Ἐφημερίδα τῆς Κυβερνήσεως τό περί τοῦ ἐφαρμοστέου ἀστικοῦ δικαίου Νομοδ. Διάταγμα, τό ὅποῖον εἶχεν ἥδη γνωστοποιηδῆ διά μονοφύλλων (Βλ. Ἰστορική καὶ Ἐδνολογική Ἐταιρεία τῆς Ἑλλάδος, Ἰστορ. Ἀρχεῖον, Μονόφυλλα Ὁδωνικά), ἐδημοσιεύδησαν καὶ ἔτερα διατάγματα δργανωτικῆς φύσεως τῶν νέων δικαστηρίων. Τή πρώτη πολιτική ἀπόφασις τοῦ Ἀρείου Πάγου ἐδημοσιεύθη μόλις κατά τήν 18ην/30ήν Απριλίου 1835. Δι' εἰδικῆς ἐγκυκλίου τῆς Γραμματείας τῆς Δικαιοσύνης (ύπ' ἀριθμ. 1062/1156 τῆς 28ης Φεβρουαρίου/12ης Μαρτίου 1835) τό Νομοδ. Διάταγμα ἐκοινοποιήθη πρός ἐκτέλεσιν εἰς τούς νομάρχας, τούς εἰσαγγελεῖς Ἐφετῶν καὶ τούς εἰρηνοδίκας τοῦ κράτους. Βλ. Γ.Α.Κ., Ἀταξινόμητα, Πρωτόκολλον τῆς ἐπί τῆς Δικαιοσύνης Γραμματείας τῆς Ἐπικρατείας. Ἔτος 1835, ἀπό ἀριθμ. 1 ἧως 2403, Ἐγγραφή ὑπ' ἀριθμ. 1062.



Ό προσδιορισμός τοῦ προσωρινῶς ἐφαρμοστέου Ἀστικοῦ Δικαίου συνετελέσθη κατά τρόπον οὐσιαστικῶς βεβιασμένον καί μέ τήν πρόδεσιν βραχείας ἰσχύος τοῦ μεταβατικοῦ, ώς προεβλέπετο, Νομοδετικοῦ Διατάγματος. Αἱ ρυθμίσεις ἀπέβλεπον εἰς περιωρισμένον χρόνον ἰσχύος, καδῶς ἀνεμένετο ὅτι ταχέως δά ώλοκληροῦτο καί δά ἐξεδίδετο νέος Ἀστικός Νόμος στηριζόμενος εἰς τόν Γαλλικόν Ἀστικόν Κώδικα, μετά τῶν ἀναγκαίων προσαρμογῶν εἰς τά παρ' ἡμῖν ἰσχύοντα, κυρίως ώς πρός τό οἰκογενειακόν καί κληρονομικόν δίκαιον. Οὐδείς ἡδύνατο ποτέ νά φαντασθῇ ὅτι αἱ ρυθμίσεις τοῦ 1835 δά κατηργοῦντο τελικῶς μόλις κατά τό 1941/1946.

Ἄμεσως μετά τόν καδορισμόν τοῦ προσωρινῶς ἐφαρμοστέου Ἀστικοῦ Δικαίου, δηλαδή ὅχι τῆς Ἐξαβίβλου ώς Κώδικος Νόμων, ώς ἀρχικῶς προετένετο, ἀλλά τῶν ἐν αὐτῇ περιεχομένων πολιτικῶν νόμων τῶν «Βυζαντινῶν Αὐτοκρατόρων», κατά συνέχειαν πάντοτε τῆς διατετυπωμένης ἀπό τοῦ 1822 ἐδνικῆς πολιτικῆς βουλήσεως, ἐξεδόδη, μετ' ἐγκριδεῖσαν ὑπό τοῦ Συμβουλίου τῆς Ἀντιβασιλείας εἰσήγησιν τοῦ Γραμματέως τῆς Δικαιοσύνης Γ. Πραΐδου, τό πρωτότυπον κείμενον τῆς Ἐξαβίβλου κατά τήν ὑπό τοῦ W. O. Reitz γενομένην τῷ 1780 ἐν Χάγη ἔκδοσιν<sup>50</sup>.

50. Τήν ἐπί τοῦ δέματος Ἀναφοράν τοῦ Γραμματέως τῆς Δικαιοσύνης πρός τό Συμβούλιον τῆς Ἀντιβασιλείας, ὑπ' ἀριδμ. 1206 τῆς 4ης/16ης Μαρτίου 1835, ώς καί τήν ἐπισημειωματικῶς παρασχεδεῖσαν Βασ. Ἐγκρισιν ταύτης, ὑπ' ἀριδμ. 22825 τῆς 8ης/20ης Μαρτίου 1835, βλ. ἐν Γ.Α.Κ., Ὁδων. Ἀρχεῖον, Υπ. Δικαιοσύνης, Φ. 4. Περί τῆς συμπληρωματικῶς καταβληθείσης εἰς τόν ἀναλαβόντα τήν ἐκτύπωσιν ἐκδότην Ἀνδρέαν Κορομηλᾶν ἀμοιβῆς βλ. τήν σχετικήν Ἀναφοράν τοῦ Γραμματέως τῆς Δικαιοσύνης πρός τόν Βασιλέα, ὑπ' ἀριδμ. 15930 τῆς 29ης Μαρτίου/10ης Ἀπριλίου 1837 καί τήν παρασχεδεῖσαν Βασ. Ἐγκρισιν ταύτης, ὑπό χρονολογίαν 14/26 Ἀπριλίου 1837, ἐν Γ.Α.Κ., Ὁδων. Ἀρχεῖον, Υπ. Συμβούλιον, Φ. 38. Περί τῆς ἐν λόγῳ ἀνατυπώσεως τοῦ πρωτοτύπου κείμενου τῆς Ἐξαβίβλου τοῦ Ἀρμενοπούλου, ὑπό τόν τίτλον: *Πρόχειρον Νόμων, τό λεγόμενον Ἐξάβιβλος, συναδροισδέν πάντοδεν κατ' ἐκλογήν καί κατ' ἐπιτομήν οὕτω συντεδέν παρά τοῦ πανσεβάστου νομοφύλακος καί κριτοῦ Θεσσαλονίκης Κωνσταντίνου τοῦ Ἀρμενοπούλου, ἐκ τῆς Τυπογραφίας Ἀνδρέου Κορομηλᾶ, κατά τήν ὁδόν Ἐρμοῦ ἀριδ. 209, 1835, 8<sup>ο</sup>, Ἐν Ἀδήναις 1835, συντελεσθείσης φροντίδι τῶν Κ. Προβελεγγίου καί Δ. Ραζῆ, βλ. ἐν Ι. Τ. Βισβίζη, «Η Ἐξάβιβλος τοῦ Ἀρμενοπούλου καί ἡ τῶν Ἀδηνῶν ἔκδοσίς της τῷ 1835», Ἐπιστημ. Ἐπετηρίς Σχολῆς Νομικῶν καί Οἰκονομικῶν Ἐπιστημῶν, τόμ. ΣΤ': Τόμος Κωνσταντίνου Ἀρμενοπούλου ἐπί τῇ ἐξακοσιετηρίδι τῆς Ἐξαβίβλου αὐτοῦ, 1345-1945, Ἐν Θεσσαλονίκῃ 1952, σελ. 163-172 (τό Τυπογραφεῖον τοῦ Ἀνδρέου Κορομηλᾶ κατελάμβανε τό βόρειον τμῆμα τοῦ οἰκοδομ. τετραγώνου Πλ. Συντάγματος, Ἐρμοῦ, Νίκης, Μητροπόλεως, ἐνδα σήμερον τό Υπουργεῖον Οἰκονομικῶν καί Οἰκονομίας. Τό οἰκημα ἐσώζετο μέχρι πρό ἐτῶν). Περί τοῦ Κ. Ἀρμενοπούλου καί τοῦ ἔργου του βλ. Ν. Ι. Πανταζοπούλου, «Κωνσταντίνος Ἀρμενόπουλος. Νομοφύλαξ καί Κριτής Θεσσαλονίκης», Ἐνδ' ἀνωτ., σελ. 477-528, Κ. Δ. Τριανταφυλλοπούλου, Η Ἐξάβιβλος τοῦ Ἀρμενοπούλου καί ἡ νομική σκέψης ἐν Θεσσαλονίκῃ κατά τόν δέκατον τέταρτον αἰῶνα, Ἐν Θεσσαλονίκῃ 1960. Βλ. ἐπίσης*



ἐν Πιάδα συγκεντρωθέντες ἐν Ἑδνικῇ Συνελεύσει πληρεξούσιοι τοῦ Ἑλληνικοῦ Ἑδνους ὑπέγραφον τό Προσωρινόν Πολίτευμα τῆς Ἑλλάδος, ἐδεώρουν καὶ ἐπεδύμουν προφανῶς ὅπως τά ἄρδρα τούτου τεδοῦν ἀμέσως εἰς πλήρη ἰσχύν. ‘Υπ’ αὐτήν τήν ἔννοιαν ἐδόδη καὶ ἡ πρός τό Ἐκτελεστικόν Σῶμα ἐντολή ὅπως «διορίσῃ ἐπιτροπήν συγκειμένην ἀπό τά ἐκλεκτότερα καὶ σοφώτερα μέλη τῆς Ἑλλάδος, τῶν ὁποίων ἡ ἀρετή νά ἦναι ἐγγνωσμένη, διά νά συνδέσωσι κώδηκας νόμων πολιτικῶν, ἐγκληματικῶν καὶ ἐμπορικῶν» (ἄρδρ. ᳚). Οἱ ἐν λόγῳ κώδικες ἔδει νά ψηφισθοῦν ὑπό τοῦ Βουλευτικοῦ Σώματος καὶ νά ἐπικυρωθοῦν ὑπό τοῦ Ἐκτελεστικοῦ Σώματος ὥστε νά ἐφαρμοσθοῦν εἰς τό νεαρόν ἐνιαῖον καὶ ἀνεξάρτητον κράτος. Καὶ διά νά μή ὑπάρξῃ ἀρνησιδικία εἰς τό μεσολαβοῦν διάστημα, ὥρισθη ὅτι «Ἄχρι τῆς κοινοποιήσεως τῶν εἰρημένων Κωδήκων, αἱ πολιτικαὶ καὶ ἐγκληματικαὶ διαδικασίαι βάσιν ἔχουσι τούς νόμους τῶν ἀειμνήστων Χριστιανῶν ἡμῶν Αὐτοκρατόρων καὶ τούς παρά τοῦ Βουλευτικοῦ καὶ Ἐκτελεστικοῦ Σώματος ἐκδιδομένους νόμους» (ἄρδρ. ᳚'). Ἐπομένως ἐνεκαινιάσθη προσωρινόν μεταβατικόν καδεστώς διά τήν Μεγάλην Νομοδεσίαν μέ δισκελῆ διαδικασίαν κατά τήν διάρκειαν αὐτοῦ: ἀφ’ ἐνός μέν ἐπιδίωξιν συντάξεως νέων καὶ συγχρόνων νομικῶν κωδίκων, ἀφ’ ἑτέρου δέ ἐφαρμογήν προσωρινῶς τοῦ Δικαίου τῶν «ἀειμνήστων Χριστιανῶν ἡμῶν Αὐτοκρατόρων».

Αἱ δειναί πολεμικαὶ συγκυρίαι καὶ αἱ πολιτικαὶ ἐμφύλιοι συγκρούσεις κατέστησαν ἀνέφικτον τήν ἐφαρμογήν τῆς πρώτης ἐντολῆς, ὡς ἥδη κατεδείχθη, τελικῶς δέ κατά τό 1827, ὅταν συνετάγη καὶ ἐκυρώδη τό Πολιτικόν Σύνταγμα τῆς Ἑλλάδος, τά μέλη τῆς Γ' ἐν Ἐρμιόνῃ καὶ Τροιζῆνι Ἑδνικῆς Συνελεύσεως διηγκρίνησαν ὅτι ἡ βούλησις τοῦ Ἑδνους ως πρός τήν Μεγάλην Νομοδεσίαν ἦτο ἡ ἔξῆς: «Ἡ Βουλή χρεωστεῖ νά φροντίσῃ διά νά συνταχθῶσι κώδικες πολιτικός, ἐγκληματικός καὶ στρατιωτικός (፡ Στρατιωτικός Ποινικός Κῶδιξ), ἔχοντες ἴδιαιτέρως βάσιν τήν γαλλικήν νομοδεσίαν» (ἄρδρ. 99). Παραλλήλως παρετάθη ἡ προσωρινή ἰσχύς τῶν «Βυζαντινῶν Νόμων» (ἄρδρ. 142), δηλ. τῶν Νόμων τῶν «ἀειμνήστων Χριστιανῶν ἡμῶν Αὐτοκρατόρων».

Αἱ κατά ταῦτα ρυθμίσεις τοῦ Πολιτικοῦ Συντάγματος τῆς Ἑλλάδος τοῦ 1827 προσδιώρισαν τάς γενικάς κατευδύνσεις ως πρός τούς ἄξονας ἀπονομῆς τοῦ Δικαίου εἰς τόν τομέα τῆς Πολιτικῆς Δικαιοσύνης καὶ τῆς κωδικοποιητικῆς ἐργασίας καδ’ ὅλην τήν διάρκειαν τῆς περιόδου τῆς Ἑλληνικῆς Πολιτείας. Οὐσιώδης ὅμως ἀλλοίωσις ως πρός τούς ἐφαρμοστέους κανόνας δικαίου ἐπῆλθε διά τοῦ Νομοδ. Διατάγματος τῆς 23ης Φεβρουαρίου/7ης Μαρτίου 1835 περί Πολιτικοῦ Νόμου, διά τοῦ ὅποίου εἰσήχθησαν διά πρώτην φοράν ἐπισήμως εἰς τό νομικόν καδεστώς τοῦ Νεοελληνικοῦ Κράτους καὶ τά ἔδιμα ως πηγή τοῦ ἐφαρμοστέου δικαίου, ἐνῷ περιωρίσθη ἡ περαιτέρω ἰσχύς τῶν Βυζαντινῶν Νόμων



μόνον εἰς τούς μνημονευομένους εἰς τήν Ἐξάβιβλον τοῦ Κωνσταντίνου Ἀρμενοπούλου, κατά παράβασιν τοῦ ἄρδρου 142 τοῦ ἰσχύοντος καὶ μετά τό 1833 Συντάγματος τῆς Τροιζῆνος. Τό κείμενον τοῦ ἐν λόγῳ Διατάγματος ὑπενδυμίζομεν ὅτι εἶχεν ως ἔξῆς:

**ΔΙΑΤΑΓΜΑ  
Περὶ Πολιτικοῦ Νόμου**

"Οδων  
Ἐλέφ Θεοῦ  
Βασιλεύς τῆς Ἑλλάδος

"Ἐπί τῇ προτάσει τῆς Ἡμετέρας ἐπί τῆς Δικαιοσύνης Γραμματείας, ἀκούσαντες τήν γνώμην τοῦ Ὑπουργικοῦ Συμβουλίου, ἀπεφασίσαμεν καὶ διατάττομεν τά ἐφεξῆς:

Ἄρθρ. 1

Οἱ Πολιτικοί Νόμοι τῶν Βυζαντινῶν Αὐτοκρατόρων, οἱ περιεχόμενοι εἰς τήν Ἐξάβιβλον τοῦ Ἀρμενοπούλου, δέλουν ἰσχύει μεχρισοῦ δημοσιευδῆ ὁ Πολιτικός Κώδηξ, τοῦ ὅποίου τήν σύνταξιν διετάξαμεν.

Τά ἔδιμα, ὅμως, ὅσα πολυχρόνιος καὶ ἀδιάκοπος συνήδεια ἡ ἀποφάσεις δικαστικαὶ καδιέρωσαν, ὑπερισχύουν ὅπου ἐπεκράτησαν.

Ἄρθρ. 2

Ο Ἡμέτερος ἐπί τῆς Δικαιοσύνης Γραμματεύς διατάττεται τήν δημοσίευσιν καὶ ἐκτέλεσιν τοῦ Νόμου τούτου, ὅστις δέλει γνωστοποιηδῆ καὶ διά τῆς Ἔφημερίδος τῆς Κυβερνήσεως.

"Ἐν Ἀδήναις, τήν 23 Φεβρουαρίου / 7 Μαρτίου 1835

"Ἐν Ὀνόματι τοῦ Βασιλέως  
Ἡ Ἀντιβασιλεία

Ο Κόμης Ἀρμανσπεργ Πρόεδρος, Κόβελ, "Ειδεκ

Οἱ Γραμματεῖς τῆς Ἐπικρατείας  
Γ. Κωλέττης, Ν. Γ. Θεοχάρης, Λεσσούριος,  
Γ. Ρίζος, Γ. Πραΐδης

"Ἐν τῇ παρούσῃ ἐργασίᾳ ἐπεδιώξαμεν νά καταδειχδῆ ὅτι ἡ ἐπιλογή τῆς ἀποδοχῆς τοῦ Δικαίου τῶν «ἀειμνήστων Χριστιανῶν ἡμῶν Αὐτοκρατόρων» δέν ἀπετέλεσε πρόχειρον πρᾶξιν ἡ ἀπλῶς πρακτικήν πρόκρισιν συνεχίσεως εἰς τό ἐλεύθερον καὶ ἀνεξάρτητον κράτος τοῦ δικαιοδοτικοῦ καδε-

